



# Pittsburgh e le sue Campagne

[visitpittsburgh.com](http://visitpittsburgh.com)



## Contea di Allegheny e città di Pittsburgh, Pennsylvania



Unisciti alle molte persone che hanno scoperto Pittsburgh come combinazione perfetta delle novità e delle differenze con ciò che è stato testato e

provato. Definita come una delle migliori destinazioni turistiche del mondo (Top Travel Destinations Worldwide) (*Frommer's*), Pittsburgh offre una città piena di amenità accessibili che soddisfano le esigenze dei gruppi – musei eccezionali, un florido Distretto culturale (Cultural District), dintorni eclettici – nonché attrazioni particolari non reperibili altrove. Grazie al panorama mozzafiato dal PNC Park (votato come miglior stadio di baseball nella Major League Baseball), alle originali opere d'arte dell'Andy Warhol Museum o a passeggiate in montagna sulla nostra "Pendenza" (funicolare) creata 130 anni fa, Pittsburgh promette di fornire l'esperienza unica attesa dai turisti. Pittsburgh. Che bella sorpresa!

## Pittsburgh e le sue campagne sono piene di tesori sorprendenti.

Sperimenta l'entusiasmo della città e l'atmosfera pittoresca e tranquilla della campagna. Sia nella tua destinazione che nelle fermate intermedie, troverai grandi opportunità di divertimento o per fare scoperte ed esplorazioni.

### GRAFICO DELLE DISTANZE

Cleveland, OH	.107 miglia
Buffalo, NY	.165 miglia
Columbus, OH	.205 miglia
New York City, NY	.388 miglia
Philadelphia, PA	.350 miglia
Toronto, Ontario, Canada	.265 miglia
Washington, DC	.290 miglia
Baltimore, MD	.250 miglia

### VisitPittsburgh

**1-877-LOVE PGH (568-3744) • [visitpittsburgh.com](http://visitpittsburgh.com)**



Questo documento è stato tradotto al meglio delle nostre possibilità. Ci scusiamo per qualsiasi imprecisione nell'uso di varietà locali, nella fraseologia o nella scelta delle parole.

Per visitatori provenienti dall'ITALIA

immagina che cosa puoi fare qui.





## Contea di Armstrong, Pennsylvania



Divisa in due dall'imponente fiume Allegheny e situata a soli 40 minuti di distanza a nord-est di Pittsburgh, la Contea di Armstrong è nota da molto

tempo per la sua bellezza. Tale area è piena di attività varie ed interessanti...VAGA su distese di colline, PESCA nei nostri ruscelli mozzafiato, FAI ESCURSIONI A PIEDI E IN BICI attraverso foreste e sentieri, GIOCA UNA PARTITA DI GOLF in uno dei nostri campi numerosi e differenziati, PERCORRI la ferrovia del Kiski Junction, CERCA i tuoi legami di parentela o scegli il tuo percorso per SCOPRIRE un patrimonio di opportunità di divertimento.

Consenti all'arazzo della Contea di Armstrong di fare da sfondo per la tua prossima avventura! Ti invitiamo a VENIRE, a DIVERTIRTI e a SCOPRIRE...il cuore della Pennsylvania Occidentale.

**Armstrong County Tourist Bureau**  
**(Ufficio turistico della Contea di Armstrong)**  
**1-888-265-9954 • armstrongcounty.com**



## Contea di Beaver, Pennsylvania



Situata pochi minuti a nord di Pittsburgh, la Contea di Beaver è uno dei segreti meglio custoditi della regione. Qui, tra distese di colline, foreste di

alberi a legno duro e vallate fluviali troverai tesori della storia e amenità moderne nell'ambiente pittoresco di un paesino. Le nostre attrazioni includono Old Economy Village, ultima sede della Harmony Society e Riverfront Antique Mall, il più grande negozio di antiquariato della PA occidentale. Se sei un appassionato di storia ed arte, ti entusiasmerà la visita alla Merrick Art Gallery, che ospita oltre 200 dipinti e il Beaver Area Heritage Museum, situato in una stazione ferroviaria per treni merci rinnovata, costruita 90 anni fa.

**Beaver County Recreation & Tourism Department**  
**(Dipartimento divertimenti e turismo della Contea di Beaver)**  
**1-800-342-8192 • visitbeavercounty.com**



## Contea di Butler, Pennsylvania



L'avventura ti attende nella Contea di Butler! A

soli 20 minuti a nord di Pittsburgh è situata una vasta serie di attrazioni, dall'unica prateria protetta della Pennsylvania al Jennings Environmental Center a un negozio di giocattoli collocato in un bombardiere invisibile da intercettazioni radar! Esplora Harmony, il primo National Historic Landmark District della Pennsylvania occidentale o il più grande lago artificiale dello stato presso Moraine State Park. La Contea di Butler può vantarsi di due ottime cantine, due birrifici eccezionali, un centro per la

produzione del vetro soffiato di livello internazionale, dodici campi da golf e il Maridon Museum, unico museo della regione dedicato dichiaratamente all'arte e alla cultura di Cina e Giappone. Gli hotel della Contea di Butler, i Bed & Breakfast e i campeggi ti aspettano per darti il benvenuto nel nostro angolo di mondo.

**Butler County Tourism & Convention Bureau (Ufficio della Contea di Butler per turismo e convegni)**  
**1-866-856-8444 • VisitButlerCounty.com**



## Contea di Greene, Pennsylvania



Confinante a ovest e a sud con la Virginia Occidentale, le 576 miglia quadrate di distese di colline della Contea di Green costituiscono la pietra angolare

dello "stato testata d'angolo", l'unico angolo retto della Pennsylvania. La Contea di Greene occidentale può vantare sentieri naturali caratterizzati da perfetti esemplari di specie biologiche rare e in via di estinzione, nonché dalla fiera di campagna mantenuta da più tempo nella nazione, la Jacktown Fair. L'area di Waynesburg ospita parchi industriali progressivi e corridoi tecnologici. Goditi un'esperienza di turismo agricolo, in una fattoria Bed & Breakfast o visitando una delle nostre cantine. I 40.000 cittadini della Contea di Greene ti invitano a unirti agli sportivi e alle altre persone che visitano i nostri territori di caccia, i ponti coperti, i musei e le librerie e i numerosi spettacoli, fiere e festival annuali.

**Greene County Tourist Promotion Agency**  
(Agenzia della Contea di Greene per la promozione del turismo)

**724-627-TOUR (8687) • [greenecountytourism.org](http://greenecountytourism.org)**



## Contea di Indiana, Pennsylvania



Situata nella Pennsylvania sud-occidentale presso le colline ai piedi delle Allegheny Mountains, la Contea di Indiana è un luogo eccezionale da visitare per la sua

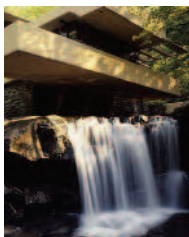
bellezza naturale e per le sue attrazioni entusiasmanti. Vieni a visitare la Contea di Indiana ed esplora la nostra cultura, la nostra storia, il nostro patrimonio e i nostri divertimenti. "La vita è meravigliosa nella Contea di Indiana!" Visita la città natale di Jimmy Stewart, la comunità Amish Smicksburg, i ponti coperti, le vedute storiche, oltre 60 miglia di percorsi per escursioni a piedi e in bici, festival, parchi, pesca, golf e arti performative presso l'Indiana University of Pennsylvania, il tutto nella "Capitale mondiale degli alberi di Natale!" Ti invitiamo a sperimentare l'ospitalità e il fascino della nostra città.

**Indiana County Tourist Bureau**  
(Ufficio turistico della Contea di Indiana)

**1-877-746-3426 • [visitindianacounty.org](http://visitindianacounty.org)**



## Laurel Highlands, Pennsylvania



Laurel Highlands è un pittoresco luogo di villeggiatura pieno di opportunità! A sud-est di Pittsburgh, la

nostra regione divisa in tre contee condivide la bellezza di montagne maestose. Sperimenta le più importanti località di villeggiatura, i festival, i divertimenti e i parchi di animali, la storia dal vivo che include ricostruzioni della guerra franco-indiana, retaggi eroici, teatro, arte e spettacolari divertimenti all'aperto. Ti diamo il benvenuto alla discesa sulle rapide, a percorsi per escursioni a piedi e in bici lungo il Great Allegheny Passage ed eccitanti piste da sci che comprendono

le più grandi stazioni sciistiche del PA. Confronta capolavori dell'architettura, le tre case di Frank Lloyd Wright inclusa Fallingwater®, situata sopra uno sbalzo vertiginoso su di una cascata. E' ora...Ti invitiamo a "esplorare le nostre stagioni" per ricordi meravigliosi!

**Laurel Highlands Visitors Bureau**  
(Ufficio visitatori di Laurel Highlands)  
**1-800-333-5661 x108**  
**[laurelhighlands.org](http://laurelhighlands.org)**



## Contea di Lawrence, Pennsylvania



Strade secondarie conducono attraverso la Contea di Lawrence offrendo uno sguardo alla vita tra gli Amish Old Order, la terza comunità più grande della

nazione. Ricordati di fermarti ai villaggi di Volant e New Wilmington o di percorrere il labirinto presso Villa Maria Retreat Center. Verrai messo in soggezione dall'architettura della Scottish Rite Cathedral, dalle ville Vittoriane e dai "fuochi d'artificio" notturni presso New Castle. Prenditi del tempo per cavalcare un cammello presso il Living Treasures Animal Park, guidare sul ponte coperto presso il McConnell's Mill State Park, assistere a uno spettacolo teatrale presso il New Castle Playhouse o navigare in canoa il Connoquenessing Creek vicino a Ellwood City. La tua visita dedicata all'americanistica sarebbe incompleta senza una fermata presso le Statue della Libertà a New Castle ed Ellwood City.

**Lawrence County Tourist Promotion Agency  
(Agenzia della Contea di Lawrence per la promozione del turismo)**

**1-888-284-7599 • VisitLawrenceCounty.com**



## Contea di Mercer, Pennsylvania



La Contea di Mercer è situata presso le autostrade interstatali 79 e 80, solamente un'ora a nord di Pittsburgh ed è conosciuta per ottime

opportunità di shopping e per le viste panoramiche della campagna. I negozi più interessanti includono Reyers, il più grande negozio di scarpe del mondo; Prime Outlets presso Grove City, con oltre 140 negozi; Kraynak's, con i suoi splendidi Santa's Christmasland e Easter Bunny Lane; The Winner, il più grande negozio di vestiti a prezzo ridotto del mondo. Altre attrazioni includono Slovak Folk Crafts con splendidi oggetti fatti a mano; Wendell August Forge, dove è possibile vedere oggetti metallici realizzati a mano; Victorian Mercer e Courthouse Square; infine, i deliziosi tour presso le fabbriche di caramelle e cioccolato Daffin's o Philadelphia Candies.

**Mercer County Convention & Visitors Bureau  
(Ufficio per convegni e visitatori della Contea di Mercer)**

**1-800-637-2370 • visitmercercountypa.com**

## Contea di Washington, Pennsylvania

Poco più a sud di Pittsburgh, la Contea di Washington ti dà il benvenuto presso un accampamento preistorico e ti accoglie tra le pietre miliari americane. Il nostro tour

"Dawn's Early Light" (Prime luci dell'alba) ti conduce dall'antico Meadowcroft Rockshelter alle case di Whiskey Rebellion e Underground Railroad, ti trasporta poi nella modernità per visitare il Pennsylvania Trolley Museum. A fine giornata, calano i sipari del Little Lake

Theatre, è possibile vedere orme calde e rapide zampate presso la tenuta The Meadows, o riportare una vittoria presso Wild Things baseball. Tutto ciò è qui tra gli incroci delle autostrade interstatali 70 e 79 – gli incroci tra la tranquillità e lo stato selvaggio.



**Washington County Tourist  
Promotion Agency (Agenzia della  
Contea di Washington per la  
promozione del turismo)**

**1-866-927-4969**

**visitwashingtoncountypa.com**